

**B. AUTRES AUTORITES
DE LA JURIDICTION ADMINISTRATIVE
ANDERE BEHÖRDEN
DER VERWALTUNGSJUSTIZ**

**I. COMMISSION DE RECOURS DE L'UNIVERSITE
REKURSKOMMISSION DER UNIVERSITÄT**

1. Statistique générale / Allgemeine Statistik	2006	2005
a) affaires pendantes au 1 ^{er} janvier <i>am 1. Januar hängige Angelegenheiten</i>	7	4
b) affaires introduites <i>eingereichte Angelegenheiten</i>	14	10
c) affaires liquidées / <i>erledigte Angelegenheiten</i>	14	7
- décision de la Commission / <i>Kommissionsentscheid</i>	10	7
- prononcé présidentiel / <i>Präsidentialverfügung</i>	4	-
d) affaires pendantes au 31 décembre <i>am 31. Dezember hängige Angelegenheiten</i>	7	7
2. Affaires liquidées / Erledigte Angelegenheiten		
a) matières traitées / <i>behandelte Rechtsgebiete</i>		
- examens et travaux écrits / <i>Examen und schriftliche Arbeiten</i>	3	3
- admission aux études et changement d'études / <i>Zulassung zum Studium und Studienwechsel</i>	7	1
- admission aux études de médecine humaine / <i>Zulassung zum Studium der Humanmedizin</i>	1	3
- Octroi de la mention latine / <i>Verleihung des lateinischen Prädikats</i>	1	-
- Ordre du jour d'une séance du Conseil de la Faculté, adoption d'articles de règlement / <i>Tagesordnung des Fakultätsrats, Beschluss über die Annahme von Reglementsbestimmungen</i>	1	-
- Refus de thèse de doctorat / <i>Verweigerung der Annahme einer Doktoratsarbeit</i>	1	-
b) sort réservé aux affaires / <i>Erledigungsweise</i>		
- admission / <i>Gutheissung</i>	-	-

- rejet / <i>Abweisung</i>	8	7
- rejet dans la mesure où recevable / <i>Abweisung soweit Eintreten</i>	1	-
- mesures provisionnelles / <i>vorsorgliche Massnahmen</i>		-
- irrecevabilité / <i>Nichteintreten</i>	4	-
- sans objet, retrait / <i>gegenstandslos, Rückzug</i>	1	-

3. Recours au Tribunal administratif <i>Beschwerden an das Verwaltungsgericht</i>	2006	2005
a) pendant au 1 ^{er} janvier / <i>am 1. Januar hängig</i>	0	1
b) recours introduits / <i>eingereichte Beschwerden</i>	1	1
c) jugements notifiés / <i>zugestellte Entscheide</i>	1	2
- rejet / <i>Abweisung</i>	1	2
- admission / <i>Gutheissung</i>	-	-
- transmission à l'autorité compétente / <i>Weiterleitung an zuständige Behörde</i>	-	-
- irrecevabilité / <i>Nichteintreten</i>	-	-
- retrait / <i>Rückzug</i>	-	-
d) pendant au 31 décembre / <i>am 31. Dezember hängig</i>	0	0

4. Organisation interne / *Interne Organisation*

Président/*Präsident*: Reinold Raemy (deutsche Fälle)
 Vice-président/*Vizepräsident*: Hubert Bugnon (affaires en français)

Professeurs/*Professoren*: Marco Borghi, assesseur
 Barbara Hallensleben, *Ersatzbeisitzerin*
 Ernst Ruh (siège actuellement vacant/Sitz zur Zeit vakant)
 Jacques Pasquier-Rocha (a démissionné - exercera sa fonction jusqu'au 15 mars 2007)

Etudiants/*Studierende*: Stéphanie Murenzi, assessseure
 Audrey Kaltenrieder, *Ersatzbeisitzerin*
 (2 sièges vacants/2 Sitze vakant)

Collaborateurs scientifiques/

Wissenschaftl. Mitarbeiter: Marius Roth, assesseur
Yvonne Wampfler, assessseure
(2 sièges vacants/2 Sitze vakant)

Secrétaires/Sekretärinnen: Madeleine Henninger (deutsche Fälle)
Violaine Monnerat-Demierre (affaires en français)

Le sénat de l'Université de Fribourg devrait nommer prochainement respectivement deux assesseur-e-s et/ou suppléant-e-s représentant les professeur-e-s, les collaborateurs et collaboratrices scientifiques ainsi que les étudiant-e-s afin que la commission de recours soit à nouveau complète. Une demande dans ce sens a été adressée aux corporations concernées ainsi qu'au sénat.

Vom Senat der Universität Feiburg sollten in nächster Zeit je zwei Beisitzerinnen/Beisitzer und/oder Ersatzbeisitzerinnen/Ersatzbeisitzer aus den Reihen der Professorenschaft, der wissenschaftlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter und der Studierendenschaft gewählt werden, damit die Rekurskommission wieder vollständig besetzt ist. Ein entsprechender Antrag ist bei den betroffenen Körperschaften und beim Senat eingereicht worden.

II. COMMISSION DE RECOURS EN MATIERE D'AMELIORATIONS FONCIERES

REKURSKOMMISSION FÜR BODENVERBESSERUNGEN

1. Statistique générale / Allgemeine Statistik	2006	2005
a) affaires pendantes au 1 ^{er} janvier <i>am 1. Januar hängige Angelegenheiten</i>	0	7
b) affaires introduites <i>eingereichte Angelegenheiten</i>	4	9
c) affaires liquidées / <i>erledigte Angelegenheiten</i>	4	16
- décision de la Commission / <i>Kommissionsentscheid</i>	4	16
- prononcé présidentiel / <i>Präsidentialverfügung</i>	-	-
d) affaires pendantes au 31 décembre <i>am 31. Dezember hängige Angelegenheiten</i>	0	0
 2. Affaires liquidées / Erledigte Angelegenheiten		
a) matières traitées / <i>behandelte Rechtsgebiete</i>		
- améliorations foncières agricoles / <i>landwirtschaftliche Bodenverbesserungen</i>	4	16
- remaniements parcellaires / <i>Baulandumlegungen</i>	-	-
- remaniement parcellaire forestier / <i>Waldzusammenlegung</i>	-	-
b) sort réservé aux affaires / <i>Erledigungsweise</i>		
- admission / <i>Gutheissung</i>	-	-
- rejet / <i>Abweisung</i>	2	8
- irrecevabilité / <i>Unzulässigkeit</i>	-	-
- retrait / <i>Rückzug</i>	2	8
 3. Recours au Tribunal fédéral / Beschwerden an das Bundesgericht		
- recours introduits / <i>eingereichte Beschwerden</i>	0	0

4. Organisation interne / *Interne Organisation*

Président/ <i>Präsident:</i>	Bernard Berset
Vice-président/ <i>Vizepräsident:</i>	Theo Studer
Assesseurs/ <i>Beisitzer:</i>	Jacques Agustoni Daniel Baeriswyl Felix Bärtschi Anton Brülhart Jacques Deschenaux Michel Ducrest René Hirsiger Joseph Rhème
Secrétaires/ <i>Sekretäre:</i>	Jacques Menoud Philippe Haymoz, suppléant Céline Fragnière, suppléante

Comme par le passé, la Commission siège en deux chambres séparées suivant la langue de la procédure. La Chambre est présidée par M. Bernard Berset pour les affaires en français et par M. Théo Studer pour les affaires en allemand. Le secrétariat est dédoublé suivant le même principe.

Die Rekurskommission tagt in zwei verschiedenen Kammern, je nach der Verfahrenssprache. Sie wird zur Behandlung der französischsprachigen Fällen vom Präsidenten, Herrn Bernard Berset, und für die deutschsprachigen Fälle vom Vizepräsidenten, Herrn Théo Studer, präsiert. Sie verfügt dementsprechend auch über zwei Sekretariate.

**III. COMMISSION DE RECOURS EN MATIERE
DE NOUVELLES MENSURATIONS PARCELLAIRES**
**REKURSKOMMISSION FÜR NEUE
PARZELLARVERMESSUNGEN**

	2006	2005
1. Statistique générale / Allgemeine Statistik		
a) affaires pendantes au 1 ^{er} janvier <i>am 1. Januar hängige Angelegenheiten</i>	3	3
b) affaires introduites <i>eingereichte Angelegenheiten</i>	1	2
c) affaires liquidées / <i>erledigte Angelegenheiten</i>	0	2
- décision de la Commission / <i>Kommissionsentscheid</i>	-	1
- prononcé présidentiel / <i>Präsidentialverfügung</i>	-	1
d) affaires pendantes au 31 décembre <i>am 31. Dezember hängige Angelegenheiten</i>	4	3
 2. Affaires liquidées / Erledigte Angelegenheiten		
a) matières traitées / <i>behandelte Rechtsgebiete</i>		
- répartition des frais et révision d'une limite / <i>Kostenverteilung und Grenzkorrektur</i>	-	2
- droit réel / <i>dingliches Recht</i>	-	-
b) sort réservé aux affaires / <i>Erledigungsweise</i>	-	-
- décision de la Commission / <i>Kommissionsentscheid</i>	-	-
- rejet / <i>Abweisung</i>	-	1
- retrait / <i>Rückzug</i>	-	1
 3. Recours au Tribunal fédéral	2006	2005
<i>Beschwerden an das Bundesgericht</i>		
a) pendant au 1 ^{er} janvier / <i>am 1. Januar hängig</i>	1	0
b) recours introduits / <i>eingereichte Beschwerden</i>	0	1
c) jugements notifiés / <i>zugestellte Entscheide</i>	0	0
d) pendant au 31 décembre / <i>am 31. Dezember hängig</i>	0	0

4. Commentaire / Kommentar

Il avait été expliqué dans la rapport annuel de 2005 qu'une affaire avait été déférée devant le Service cantonal du cadastre et de la géomatique et transmise par ce dernier au secrétaire de langue allemande de la Commission. Le recourant avait été invité à se déterminer sur la transmission de son mémoire au Tribunal fédéral. En ce sens, une réserve avait été émise sur l'existence d'un recours. Dans la mesure où le recourant n'a jamais répondu au courrier de la Commission, il a été considéré qu'il avait renoncé à interjeter recours auprès du Tribunal fédéral.

Im Jahresbericht 2005 war hinsichtlich der per 31.12.2005 beim Bundesgericht als hängig vermerkten Beschwerde im Sinne eines Vorbehalts ausgeführt worden, dass der Beschwerdeführer angefragt wurde, ob seine beim kantonalen Amt für Vermessung und Geomatik eingereichte Beschwerde an das Bundesgericht weitergeleitet werden solle. Auf das entsprechende Schreiben der Rekurskommission hat der Beschwerdeführer nie geantwortet, do dass, wie im Schreiben an den Beschwerdeführer angekündigt, davon ausgegangen wird, dass auf einen Weiterzug der Beschwerdesache an das Bundesgericht verzichtet wurde.

5. Organisation interne / Interne Organisation

Président/Präsident:	Daniel Schneuwly
Vice-présidente:	Danièle Mooser
Assesseurs/Beisitzer:	Yvan Chassot Marguerite Giner Daniel Kaeser René Sonney Dieter Stauffacher Giacinto Zucchinetti
Secrétaires/Sekretäre:	Philippe Uldry Philippe Haymoz, suppléant

IV. COMMISSION D'EXPROPRIATION ENTEIGNUNGSKOMMISSION

1. Statistique générale / Allgemeine Statistik	2006	2005
a) affaires pendantes au 1 ^{er} janvier <i>am 1. Januar hängige Angelegenheiten</i>	15	13
b) affaires introduites <i>eingereichte Angelegenheiten</i>	7	4
c) affaires liquidées / <i>erledigte Angelegenheiten</i>	8	2
- décision de la Commission / <i>Kommissionsentscheid</i>	1	1
- prononcé présidentiel / <i>Präsidentialverfügung</i>	1	1
- par un autre moyen (conciliation) / <i>auf andere Weise (Vergleich)</i>	6	
d) affaires pendantes au 31 décembre <i>am 31. Dezember hängige Angelegenheiten</i>	14	15
 2. Affaires liquidées / Erledigte Angelegenheiten		
a) matières traitées / <i>behandelte Rechtsgebiete</i>		
- expropriation formelle / <i>formelle Enteignung</i>	1	-
- expropriation matérielle / <i>materielle Enteignung</i>	1	-
- autres procédures / <i>andere Verfahren</i>	5	
- procédure d'estimation (art. 166 ss LATeC) / <i>Schätzungsverfahren (Art. 166 ff RPBG)</i>	1	2
b) sort réservé aux affaires / <i>Erledigungsweise</i>		
- décision suite à procédure d'estimation ordinaire / <i>Entscheid nach ordentlichem Schätzungsverfahren</i>	3	-
- rejet / <i>Abweisung</i>	1	1
- accord, conciliation / <i>Einigung</i>	2	1
- irrecevabilité / <i>Nichteintreten</i>	-	-
- classement / <i>Abschreiben</i>	2	

La Commission d'expropriation a rendu une seule décision d'estimation complète à la fin décembre 2006. Il s'agissait d'une procédure d'expropriation formelle ouverte à la demande d'une commune en vue d'élargir la voie d'accès à sa zone artisanale.

Deux procédures anciennes ouvertes en 1984 et 1996 et suspendues jusqu'à présent ont enfin trouvé leur épilogue en décembre 2006. Elles ont fait l'objet d'une ordonnance de classement, ensuite du retrait de la demande d'expropriation. Enfin, une procédure qui faisait l'objet d'un recours sur l'attribution des frais et des dépens a fait l'objet d'une ordonnance de classement, ensuite du rejet du recours par le Tribunal administratif.

La conciliation a été tenté avec succès à une reprise.

Deux demandes d'ouverture de procédure ont été déposées au début décembre 2006 et ne pourront donc être traitées qu'en 2007.

Die Enteignungskommission hat bis Ende Dezember 2006 einen einzigen umfassendem Schätzungsentscheid gefällt. Es handelte sich um ein Verfahren um formelle Enteignung, welches von einer Gemeinde im Hinblick auf die Erweiterung des Zuganges zur Gewerbezone eingeleitet worden war.

Zwei alte Verfahren, welche 1984 und 1996 eingeleitet und in der Folge suspendiert wurden, nahmen im Dezember 2006 ein Ende. Sie konnten aufgrund des Rückzuges des Enteignungsgesuches abgeschrieben werden. Nachdem das Verwaltungsgericht die Beschwerde abgewiesen hatte, konnte auch ein Verfahren abgeschrieben werden, welches eine Beschwerde gegen den Kostenfestsetzungsbeschluss zum Gegenstand hatte.

Ein anderes Dossier konnte mittels einer Einigung erledigt werden.

Anfang Dezember 2006 gingen zwei Gesuche um Eröffnung des Enteignungsverfahrens ein, welche erst 2007 behandelt werden können.

3. Recours au Tribunal administratif	2006	2005
<i>Beschwerden an das Verwaltungsgericht</i>		
a) pendant au 1 ^{er} janvier / am 1. Januar hängig	2	1
b) recours introduits / eingereichte Beschwerden	1	2
c) jugements notifiés / zugestellte Entscheide	2	1

- admission / <i>Gutheissung</i>	-	-
- rejet / <i>Abweisung</i>	-	1
- retrait / <i>Rückzug</i>	2	-
d) pendant au 31 décembre / <i>am 31. Dezember hängig</i>	1	2

4. Commentaire / *Kommentar*

Sur les quatorze dossiers pendants devant la Commission d'expropriation, onze dossiers ont pour objet des procédures d'expropriation formelle, deux des demandes d'indemnités pour des dérogations aux distances, alors qu'un seul a trait à une demande d'expropriation matérielle.

Deux procédures d'expropriation formelle ont été adressées, après échec de la conciliation, au DAEC pour qu'il statue sur l'intérêt public prépondérant de l'ouvrage envisagé, tandis que quatre autres procédures sont suspendues, trois à la demande des parties, et une quatrième ensuite d'une décision du Président de la Commission.

La Commission d'expropriation est enfin appelée à statuer sur une nouvelle demande d'indemnité réclamée par un propriétaire à son voisin en application de la LATeC, ce, en vertu de la compétence spéciale qui lui est attribuée en la matière.

La Commission d'expropriation a rendu une décision de principe relative à l'estimation du prix du terrain situé simultanément en zone sans affectation (terrain agricole) et dans le plan directeur d'utilisation du sol.

Von den zur Zeit vierzehn hängigen Verfahren betreffen deren elf Verfahren um formelle Enteignungen, deren zwei haben Entschädigungsgesuche betreffend die Abweichung von Abständen und nur ein einziges hat ein Verfahren um materielle Enteignung zum Inhalt.

Nach dem Scheitern des Einigungsversuches wurden zwei Verfahren um formelle Enteignung an die RUBD zwecks Entscheides betreffend des überwiegenden öffentlichen Interesses an den Bauvorhaben weitergeleitet. Vier weitere Verfahren wurden suspendiert, wovon deren drei auf Antrag der Parteien und eines auf Entscheid des Präsidenten der Kommission hin.

Aufgrund der ihr gemäss RPBG zugeteilten speziellen Befugnisse wird die Enteignungskommission über das gegen seinen Nachbarn gerichtete Entschädigungsgesuch eines Eigentümers wegen der Abweichung von Abständen befinden müssen.

Die Enteignungskommission hat 2006 einen Grundsatzentscheid gefällt hinsichtlich der Schätzung von Land, welches sowohl in einer Zone ohne Nutzung (Landwirtschaftland) als auch im Richtplan gelegen ist.

5. Organisation interne / Interne Organisation

Un nouveau secrétaire a été élu en la personne de Me Ingo Schafer, en remplacement de Me Johannes Frölicher.

Im Jahre 2006 wurde Rechtsanwalt Ingo Schafer zum neuen Sekretär und damit zum Nachfolger von Rechtsanwalt Johannes Frölicher gewählt.

Président/Präsident:	José Kaelin
Vice-président(e)s:	Danielle Julmy Bernard Loup
Assesseurs/Beisitzer:	Bosson Yves Cantin Gérald Ducrest Michel Hostettler Jean-Daniel Pisani Armand Progin Jean-Marie Schneider Noël Marius Schneuwly Sonney René Stauffacher Dietrich Stéphan Jacques Suard Claude Verdon Jean-Claude Zwick Pierre
Secrétaires/Sekretäre:	Schafer Ingo Schneuwly-Karth Marie-Laure

**C. TRIBUNAL ARBITRAL EN MATIERE
D'ASSURANCE-MALADIE ET ACCIDENTS
SCHIEDSGERICHT IN SACHEN
KRANKEN- UND UNFALLVERSICHERUNG**

1.1 Statistique générale / Allgemeine Statistik	2006	2005
a) affaires enregistrées / <i>eingetragene Angelegenheiten</i>	3	3
- pendantes au 1 ^{er} janvier / <i>am 1. Januar hängig</i>	2	3
- nouvelles affaires / <i>neue Angelegenheiten</i>	1	-
b) affaires liquidées / <i>erledigte Angelegenheiten</i>	2	1
- par arrêt de cour / <i>durch Gerichtshofsentscheid</i>	1	-
- par décision présidentielle / <i>durch Präsidialverfügung</i>	-	1
- par arrêt présidentiel / <i>durch Präsidialentscheid</i>	1	-
c) pendant au 31 décembre / <i>am 31. Dezember hängig</i>	1	2

1.2 Recours au Tribunal fédéral / Beschwerden an das Bundesgericht

a) pendant au 1 ^{er} janvier / <i>am 1. Januar hängig</i>	0	0
b) recours introduits / <i>eingereichte Beschwerden</i>	1	1
c) jugements notifiés / <i>zugestellte Entscheide</i>	1	1
d) pendant au 31 décembre / <i>am 31. Dezember hängig</i>	0	0

1.3 Mode de liquidation / Erledigungsart

	2006	2005
a) assurance-maladie / <i>Krankenversicherung</i>	2	1
- admission / <i>Gutheissung</i>	1	-
- admission partielle / <i>teilweise Gutheissung</i>	-	-
- rejet / <i>Abweisung</i>	-	-
- irrecevabilité / <i>Nichteintreten</i>	1	-
- retrait / <i>Rückzug</i>	-	-
- nouvelle décision / <i>Neuer Entscheid</i>	-	-
- accord / <i>Einigung</i>	-	1
b) assurance-accidents / <i>Unfallversicherung</i>	0	0
- admission / <i>Gutheissung</i>	-	-
- admission partielle / <i>teilweise Gutheissung</i>	-	-
- rejet / <i>Abweisung</i>	-	-
- irrecevabilité / <i>Nichteintreten</i>	-	-
- retrait / <i>Rückzug</i>	-	-
- nouvelle décision / <i>Neuer Entscheid</i>	-	-
- accord / <i>Einigung</i>	-	-

1.4 Commentaires / Bemerkungen

Durant cette année 2006, le Tribunal arbitral en matière d'assurance-maladie et accidents n'a rendu que deux décisions dont une a fait l'objet d'un recours auprès du Tribunal fédéral. Celui-ci a cassé le jugement et renvoyé l'affaire pour nouvelle décision.

Ancienneté des affaires: 1 affaire date encore de 2004 (celle-là même qui a été cassée et renvoyée par le TF).

Durée de la procédure: la seule affaire liquidée en 2006 l'a été plus de 2 ans après son introduction devant le Tribunal.

Im Berichtsjahr 2006 hat das Schiedsgericht im Bereich der Kranken- und Unfallversicherung lediglich zwei Entscheide gefällt, wovon einer am Bundesgericht angefochten worden ist. Die Beschwerde wurde gutgeheissen und die Sache zu neuem Entscheid an die Vorinstanz zurückgewiesen.

Hängige Angelegenheiten: *Eine Angelegenheit ist seit 2004 hängig (Angelegenheit, die vom Bundesgericht zu neuem Entscheid zurückgewiesen wurde).*

Verfahrensdauer: *Die einzige im Jahr 2006 erledigte Angelegenheit wurde nach mehr als 2 Jahren erledigt.*

1.5. Organisation interne / Interne Organisation

Präsident/Präsident:	Joseph Hayoz
Greffier/ <i>Gerichtschreiber</i>	Arthur Lehmann
Greffière ad hoc/ <i>Gerichtschreiberin ad hoc:</i>	Sandrine Boillat